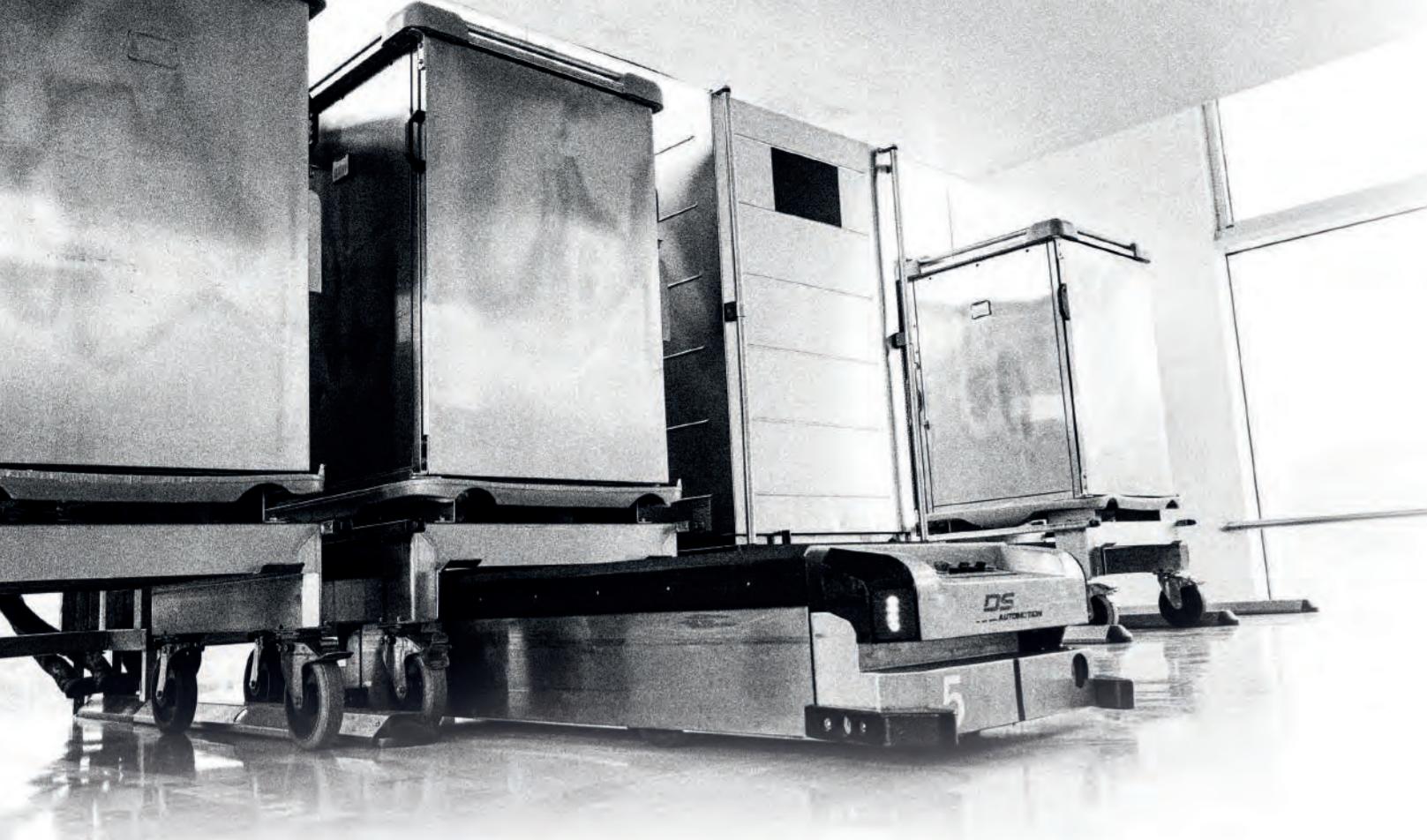


# CARE CATERING




SELECTION  
\*\*\*\*\*





**11er**  
elfer  
**AUSTRIA**  
SELECTION  
★ ★ ★ ★

**COOK + CHILL**

Stark vorgebackene Produkte von 11er



- ✓ Bestens geeignet für alle Regenerations-systeme
- ✓ Hochwertiges Kartoffelprodukt
- ✓ Auch nach längerer Standzeit noch knusprig
- ✓ Einfach kalkulierbar durch Stückangabe

**Cook & Chill**  
11er products, baked extra long

- ✓ Ideal for regeneration systems
- ✓ High quality potato product
- ✓ Retains delicious crispy texture for a long time
- ✓ Accurate volume calculations thanks to specified number of pieces



11er Röstchen, stark vorgebacken mit Kalbsroulade in Bratensauce und 11er Gemüse Brunoise dazu 11er Euro-Mix Salat und klare Suppe mit 11er Broccoliröschen und 11er Schupfnudeln als Einlage. ■ 11er Special Small Rösti, baked extra long with veal roulade in gravy and 11er Vegetables Brunoise served with 11er Euro-Mix salad and a clear soup containing 11er Broccoli florets and 11er Potato Noodles.



11er Pommes Duchesse, stark vorgebacken mit Pangasius in Kapern-Zitronensauce und mediterranem Gemüse. ■ 11er Special Pommes Duchesse, baked extra long with pangasius in a capers-lemon sauce and Mediterranean vegetables.



# KRANKENHAUS HOSPITAL

So unterschiedlich die Menschen - so unterschiedlich sind auch die verschiedenen Anforderungen an die Verpflegung, die es in einem Krankenhaus zu erfüllen gilt. Alte oder kranke Menschen haben besondere Bedürfnisse. Tiefkühlfrische, qualitativ hochwertige 11er-Menükomponenten in Verbindung mit intelligenten Gerätelösungen ermöglichen vielfältige Verpflegungskonzepte. Mit wenigen Handgriffen lassen sich köstliche Gerichte in bester Qualität für die unterschiedlichsten Diäten zubereiten. Spezielle Zutaten für Allergiker, aber auch persönliche Vorlieben können dabei berücksichtigt werden.

The demands on catering for people in a hospital are just as varied as the people themselves. Elderly or sick people have very special requirements. Fresh frozen, high-quality 11er menu components in combination with intelligent equipment solutions allow a variety of different catering concepts. Delicious meals of the highest quality can be prepared for different dietary needs in just a few easy steps. Special ingredients for allergy sufferers as well as personal preferences can be taken into account.





**PRODUKT-SICHERHEIT UND QUALITÄT!**

Eine Vielfalt an hochwertigen 11er Kartoffel-Spezialitäten ermöglicht beste Gerichte für unterschiedliche Bedürfnisse und Diätformen.

- ✓ Höchste Produkt- und Qualitätssicherheit
- ✓ Optimale Aufbereitung für eine dezentrale Essensausgabe
- ✓ Perfekte Kalkulierbarkeit
- ✓ Ideal einsetzbar für alle Verfahren der Gemeinschaftsverpflegung

#### Product reliability and quality

A variety of top quality **11er potato specialties** enable the best meals for different needs and types of diet.

- ✓ Top product and quality assurance
- ✓ Optimum preparation for decentralised food distribution
- ✓ Perfectly calculable
- ✓ Ideal for all procedures in group catering



Links unten: 11er Rösti-Kartoffeln, fein gerieben als „Rösti-Selchfleisch-Gröstl“ mit Spiegeleiern und Schnittlauch | rechts unten: 11er Eierspätzle mit Kräutern dazu 11er Kaisergemüse Exclusiv, Schweinefilet im Speckmantel und Thymian-Jus. ■ bottom left: 11er Rosti Potatoes, grated potato as rosti-smoked meat gröstl with fried eggs and chives | bottom right: 11er Egg-Pasta Spaetzle with herbs served with 11er Emperor's Vegetables exclusive, pork tenderloin wrapped in bacon and thyme juice.

# HEIMVERPFLEGGUNG RETIREMENT HOME

Die Verpflegung von Menschen in Heimen, sei es in Pflege- oder Seniorenheimen, ist sensibel und benötigt viel Erfahrung. Die Anforderungen sind hoch, denn es gibt eine große Spannbreite: Zwischen Restaurant-ähnlicher Verpflegung für alltagsaktive Senioren und speziellen Kostformen für Kranke oder Pflegepatienten ist alles möglich. Bei der Zubereitung der Speisen gilt es, auf die individuellen Bedürfnisse der zu Pflegenden einzugehen. 11er Rösti-Spezialitäten bieten den Anwendern auf allen Ebenen der Ernährung ein hohes Maß an Produktsicherheit und Qualität, mit dem Ziel, den Genuss zu erhöhen.

Catering for people in homes, be these nursing or retirement homes, is a sensitive job and calls for a lot of experience. The demands are high because a wide range of tastes have to be catered for: everything is possible, from restaurant-like catering for seniors who are still active in daily life through to special diet types for patients who are ill or in need of nursing care. When it comes to preparing the meals, the individual needs of the people being cared for have to be taken into account. 11er rosti specialities offer users at all levels of nutrition a high degree of product safety and quality, all aimed at increasing the enjoyment.



Gedämpfte 11er Polentini mit Zander-Nockerl auf Speck-Wirsing Püree und Rote Beete Kren Sauce. ■ Steamed 11er Polentini with pikeperch dumplings on a bacon-Savoy cabbage purée and a beetroot and horseradish sauce.





## MOBIL UND GESCHMACKVOLL!

Einzelne Menükomponenten genussvoll kombiniert und verlässlich zugestellt, ermöglichen **flexible Genuss zuhause**.

- ✓ Einfach kalkuliert, portioniert
- ✓ Appetitlich, kompakt und sicher
- ✓ Serviert, transportiert, regeneriert

### Mobile and tasty

Individual menu components, deliciously combined and reliably delivered, allow **flexible enjoyment at home**.

- ✓ Easy to calculate, portioned
- ✓ Appetising, compact and safe
- ✓ Served, transported, regenerated



Oben: 11er Mini Röstchen in frischem Koriander dazu Teriyaki-Lachs mit Sesam und Blattspinat | links unten: Asiatische Gemüsesuppe (11er Wokgemüse) mit Hähnchen und Reisnudeln. ■ Top: 11er Mini Rösti in fresh coriander served with teriyaki salmon with sesame seeds and leaf spinach | bottom left: Asian vegetable soup (11er Wok vegetables) with chicken and rice noodles.

# ESSEN AUF RÄDERN MEALS ON WHEELS

Ob Schonkost, Diabeterkost oder fleischlose Kost, Essen auf Rädern zaubert täglich köstliche Speisen auf die Tische von pflegebedürftigen Personen. Was zählt ist der Geschmack von früher, kombiniert mit der Ernährungskompetenz von heute: frisch, saisonal und in bester Qualität, zudem noch gesund, vollwertig und auf die speziellen Bedürfnisse älterer Menschen abgestimmt. Senioren schmeckt die traditionelle österreichische Küche, ergänzt mit beliebten, internationalen Speisen. 11er Kartoffel-Spezialitäten, kreativ eingesetzt, treffen genau diesen Geschmack.

No matter whether light foods, diabetic foods or a vegetarian diet, meals on wheels conjures up delicious dishes for the tables of people in need of nursing care every single day. What counts is the taste of yesterdays, combined with the nutritional expertise of today: fresh, seasonal and of the best quality, what's more, healthy, wholesome and matched to the special needs of the elderly. Senior citizens love it traditional Austrian cuisine, supplemented with popular, international dishes. When used creatively, 11er potato specialties cater for just this taste.



links: Hühnerbrust-Roulade im Speckmantel mit 11er Rösti-Kartoffeln-Spinat-Dörrpfauen-Füllung auf Rahm-Jus und Rotkraut, dazu eine Tomatensuppe mit 11er Gemüse Brunoise und 11er Blätterteig als Pastetchen gefüllt mit Maroni-Creme (11er Maronipüree) | rechts: Gebratene 11er Polentini mit Kalbsrahmgulasch und grünem Spargel, dazu ein gemischter Salat und karamellisierte Panna Cotta mit Orangen-Reduktion. ■ left: Chicken breast roulade wrapped in bacon with a 11er Rösti-Potato-spinach-prune filling on cream juice and red cabbage, served with a tomato soup with 11er Brunoise Vegetable and 11er Puff Pastry Rolls as patties stuffed with chestnut cream (11er Chestnuts Purée) | right: Fried 11er Polentini with veal goulash with cream and green asparagus, served with a mixed salad and caramelised panna cotta with orange reduction.



<p>Art. 21467   5x1600 g</p> <p><b>11er Combi Frites 11x11</b> speziell für den Kombidämpfer, Wellenschnitt</p> <p><b>11er Combi Fries 11x11</b> specifically for the combi-steamer, crinkle cut</p> <p>Vegan, gluten- und laktosefrei   vegan, gluten and lactose free</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>	<p>Art. 22443   2x3000 g   ca. 35g</p> <p><b>11er Röstchen SPEZIAL</b> stark vorgebacken</p> <p><b>11er SPECIAL Small Rosti</b> baked extra long</p> <p>Vegan, gluten- und laktosefrei   vegan, gluten and lactose free</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>	<p>Art. 23941   2x3000 g   ca. 18g</p> <p><b>11er Pommes Duchesse SPEZIAL</b> stark vorgebacken</p> <p><b>11er SPECIAL Pommes Duchesse</b> baked extra strong</p> <p><b>G</b></p> <p>Veggie und glutenfrei   veggie and gluten free</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>
<p>Art. 22016   3x2000 g</p> <p><b>11er Rösti-Kartoffeln</b> fein gerieben</p> <p><b>11er Rosti Potatoes</b> grated potato</p> <p>Vegan, gluten- und laktosefrei   vegan, gluten and lactose free</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>	<p>Art. 22252   2x3000 g   ca. 10g</p> <p><b>11er Mini Röstchen</b> leicht vorgebacken</p> <p><b>11er Mini Rosti</b> slightly prebaked</p> <p>Vegan, gluten- und laktosefrei   vegan, gluten and lactose free</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>	<p>Art. 23168   4x2000 g   ca. 18g</p> <p><b>11er Zapfenkroketten</b> Kartoffel-Kroketten</p> <p><b>11er Cone Croquettes</b> potato croquettes</p> <p><b>G</b></p> <p>Veggie und glutenfrei   veggie and gluten free</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>
<p>Art. 43562   4x2500 g   ca. 11g</p> <p><b>11er Schupfnudeln</b> <b>11er Potato Noodles</b></p> <p><b>A C G</b></p> <p>Veggie   veggie</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>	<p>Art. 43565   5x1000 g</p> <p><b>11er Eierspätzle</b> <b>11er Egg-Pasta Spaetzle</b></p> <p><b>A C F<sup>1)</sup> M<sup>1)</sup></b></p> <p>Veggie und laktosefrei   veggie and lactose free</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>	<p>Art. 24081   4x1500 g   ca. 39g</p> <p><b>11er Polentini</b> gekochter Maisgrieß in Talerform</p> <p><b>11er Polentini</b> cooked corn grit in medallion form</p> <p><b>G</b></p> <p>Veggie und glutenfrei   veggie and gluten free</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>
<p>Art. 83054   2x1500 g</p> <p><b>11er Blätterteig-Rollen</b> mit Butter - fertig zum Ausrollen</p> <p><b>11er Puff Pastry Rolls</b> with butter - need to be rolled out</p> <p><b>A F<sup>1)</sup> G<sup>1)</sup></b></p> <p>Veggie   veggie</p>	<p>Art. 83052   6x1500 g</p> <p><b>11er Blätterteig-Platten</b> fertig zum Ausrollen</p> <p><b>11er Puff Pastry Slabs</b> need to be rolled out</p> <p><b>A C G F<sup>1)</sup> M<sup>1)</sup></b></p> <p>Veggie   veggie</p>	<p>Art. 61046   5x1000 g</p> <p><b>11er Maronipüree</b> servierfertig</p> <p><b>11er Chestnut Purée</b> ready to serve</p> <p>Nach Belieben weiterver- arbeiten   finish as desired</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>
<p>Art. 43847   2x2500 g</p> <p><b>11er Broccoliröschen</b> 1. Qualität, portionierbar, servierfertig</p> <p><b>11er Broccoli florets</b> 1st quality, pellets, portionable, ready to serve</p> <p>Vegan, gluten- und laktosefrei   vegan, gluten and lactose free</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>	<p>Art. 43871   4x2500 g</p> <p><b>11er Euro-Mix</b> Karottenscheiben rot und gelb, Romano-bohnen, Broccoli- u. Blumenkohlroschen</p> <p><b>11er Euro-Mix</b> Carrot slices red and yellow, romano beans, broccoli florets and cauliflower</p> <p>Vegan, gluten- und laktosefrei   vegan, gluten and lactose free</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>	<p>Art. 43894   4x2500 g   ca. 15g</p> <p><b>11er Spinat passiert</b> Pellets, portionierbar</p> <p><b>11er Strained spinach</b> pellets, portionable</p> <p>Vegan, gluten- und laktosefrei   vegan, gluten and lactose free</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>
<p>Art. 43599   4x2500 g</p> <p><b>11er Kaisergemüse Exclusiv</b> Babykarotten, Blumenkohlröschen (Karfio), Broccoliröschen</p> <p><b>11er Emperor's vegetables exclusive</b> baby carrots, cauliflower and broccoli florets</p> <p>Vegan, gluten- und laktosefrei   vegan, gluten and lactose free</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>	<p>Art. 43595   4x2500 g</p> <p><b>11er Wokgemüse</b> Karotten, Babymaiskolben, Bohnenkeimlinge, Zuckererbensensprouts, Paprika rot u. gelb, Bambussprossen und Black Fungus</p> <p><b>11er Wok vegetable</b> carrots, small corncobs, bean sprouts, sugar snap peas, red and yellow peppers, bamboo shoots and black fungus</p> <p>Vegan, gluten- und laktosefrei   vegan, gluten and lactose free</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>	<p>Art. 24089   12x1 L</p> <p><b>11er Orangensaft-Konzentrat</b> Mischverhältnis 1 : 4</p> <p><b>11er Orange juice concentrate</b> Mixing ratio 1 : 4</p> <p><b>ALLERGEN FREE*</b></p>
<p>Art. 43924   4x1250 g</p> <p><b>11er Gemüse Brunoise / 4-fach</b> Karotten gelb und rot, Sellerie, Lauch - sortenrein abepackt</p> <p><b>11er Brunoise Vegetable / 4-types</b> yellow and red carrots, celery and leek, each packed separately</p> <p><b>L</b></p> <p>Vegan, gluten- und laktosefrei   vegan, gluten and lactose free</p> <p><b>IQF</b></p>	<p>Art. 43924   4x1250 g</p> <p><b>11er Gemüse Brunoise / 4-fach</b> Karotten gelb und rot, Sellerie, Lauch - sortenrein abepackt</p> <p><b>11er Brunoise Vegetable / 4-types</b> yellow and red carrots, celery and leek, each packed separately</p> <p><b>L</b></p> <p>Vegan, gluten- und laktosefrei   vegan, gluten and lactose free</p> <p><b>IQF</b></p>	<p>Nach Belieben weiterver- arbeiten   finish as desired</p>



## 11er - Der Kartoffelspezialist aus Österreich | 11er - The potato specialist from Austria

11er Nahrungsmittel GmbH, Galinastrasse 34, 6820 Frastanz, Austria, T +43 5522 515 21-0, info@11er.at, www.11er.at

A	Gluten (Weizen) Cereals containing gluten (wheat)	C	Ei   Eggs	D	Fisch   Fish	F	Soja   Soybeans	G	Milchprodukte inkl. Laktose Milk (including lactose)	H	Schalenfrüchte (Mandeln) Nuts (almonds)	L	Sellerie   Celery	M	Senf   Mustard	N	Sesam   Sesame
	Kombidämpfer Combi-steamer		Fritteuse Deep fryer		Backofen Oven		Heißluft-Fritteuse Hot air fryer		Pfanne Frying pan		Kombidämpfer (Dampf) Combi-steamer (steam)		Kochtopf Cooking pot		Mikrowelle microwave		einzeln schockgefrosten individually quick frozen

\*Laut Rezeptur ohne Verwendung der 14 deklarationspflichtigen Allergene gemäß Verordnung EU Nr. 1169/2011 (Anhang II). Rechtlicher Hinweis: Unsere Produkte können Rezepturänderungen unterliegen. Maßgeblich sind die Angaben auf der Verpackung | \*Based on recipe, does not include the 14 declarable allergens in accordance with EU regulation no. 1169/2011 (annex II). Legal notice: As of November 2014, our products may be subject to formula changes, which will be stated on the packaging. VEGAN: Laut Rezeptur ausschließlich rein pflanzliche Zutaten, sowie je nach Artikel auch Milch und Eier | According to recipe exclusively pure vegetable ingredients. | VEGGIE: Laut Rezeptur ausschließlich rein pflanzliche Zutaten, sowie je nach Artikel auch Milch und Eier | According to recipe exclusively pure vegetable ingredient and - depending on the article - with milk and eggs.

1) Spuren möglich | Traces possible